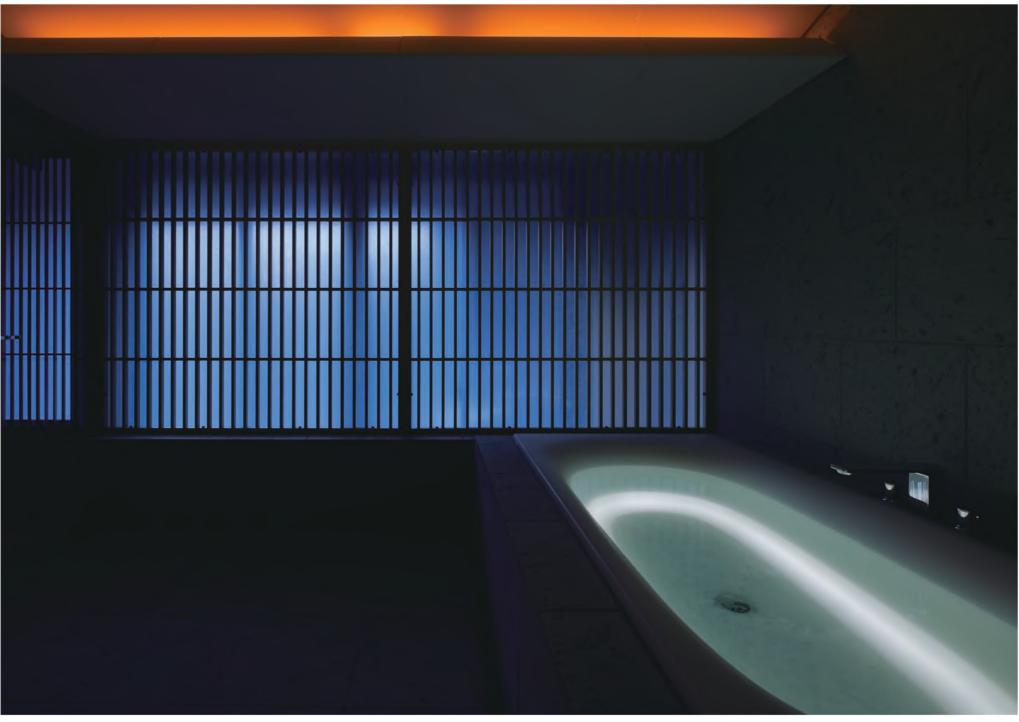
蔵王竹泉荘

Chikusenso

アルミ製の窓枠に貼られた障子紙。十和田石の床と壁。これ The alminum framework in the window suggests a らは2010年にリニューアルオープンしたリゾートホテル"竹 shoji paper sliding screen. The floor and walls are 光が現れます。室内設計を担当した橋本夕紀夫氏は、「空間 the bathtub glows like an old-fashioned paper

泉荘Mt. Zao Onsen Resort & Spa"の内装です。ネオレ covered in Towada stone, known for its distinctively スト浴槽の底部には、LED。独自技術で、夜の暗がりの中に Japanese sense of softness. Translucent material in の中に日本美を感じる」と語っています。浴槽の温かみのあ lantern while indirect lighting casts a blush of warmth る曲線とサッシ窓の直線、そして柔らかな光とほの暗い黄色 on the ceiling. The location is a room at the newly の光、そうした対比によって日本風の「美」を感じさせるでし remodeled Chikusenso Mt. Zao Onsen Resort & Spa, ょう。あなたを温かく包み込む快適さが、そこにはあります。 reopened in spring 2010. Hashimoto Yukio, the project's interior designer, recalls being struck powerfully by the Japanese view of nature when he saw this bathtub for the first time. Inspired by its form and texture - neutral but futuristic, with an organic softness - he let his imagination run from there in designing the rest of the guest room. The curved lines of the bathtub and the sharp lines of the window. White light and red light. Even amid the tension drawn from such beautiful contrasts the space suggests a natural Japanese landscape ready to gently cradle one in a moment of relaxation.







プロフィール リゾートホテル 阿部仁史アトリエ 橋本夕紀夫デザインアトリエ 国·地域 カテゴリー 建築設計 3,172.20㎡ 5,284.75㎡ 2010年 建築而積 総楼面面積 2010年 沿槽(PVK180AC#CR1) シャワーヘッド(TBXS41、TBXS1、TBXS19) 手洗い器(MLDE PA6) 水栓金具(アクアオート TEN12LX) 形 オープン TOTO採用製品

Details
Country/Area
Category
Design (architecture)
Design (interior)
Building area
Total floor area
Opened
Product number
Bathtub
Shower faucets
Integrated washbasin Integrated washbasin Automatic faucet Web

Atelier Abe Hitoshi
Hashimoto Yukio / Hashimoto Yukio Design Studio Co., Ltd.
3,172.20m²
5,284.75m²
2010

PVK180AC#CR1 TBXS41, TBXS1, TBXS19 MLDE PA6 Aqua-auto TEN12LX http://www.mtzaoresort.com



39





す。400年の歴史をもつ刈谷温泉が前身で、リニューアルに located in Zao National Park, boasted some of the あたり橋本氏の「純粋な日本的空間を造る」というコンセプ most expansive grounds in the 400-year history of the トでこのプロジェクトはスタートしました。ホテルというと、 Togatta Onsen hot springs area. Hashimoto says that 外国人観光客向けと思われがちです。しかし橋本氏は、だか in approaching the renovation he was committed to らこそ「日本」を感じられる空間を造る必要性を感じ、訪れる creating a Japanese-style space. In seeking to

漆、柏、そして陶器でできた浴槽をデザインするなど、いた use the hot springs to convey Japanese culture, to るところに和のテイストをちりばめています。さらに、公園内 target the international through the domestic.For this の木々の伐採が禁じられているため、木々との絶妙な距離 reason, he emphasized not only the communal bath 感を演出した3つの露天風呂をデザインしました。伝統を重 but also the private baths in individual guest rooms. んじる老舗温泉旅館は、こうしてモダンなリゾートホテルに The private baths come in a wide variety of styles. In 生まれ変わったのです。

蔵王竹泉荘は、蔵王国定公園の広大な敷地の中にありま The hotel's forerunner, the Chikusenso hot springs inn 人々に本物の日本文化を味わってほしいと考えました。 attract guests from overseas, he felt it was critical to addition to the illuminated bath seen on the previous page, Hashimoto also designed original Japanes que bathtubs made of lacquer, hinoki cedar, and ceramics. Guest room layouts are also designed to show off their baths. In this way, an old-fashioned hot springs inn with a proud tradition has been reborn as a new hospitality-focused resort hotel.



